

Une randonnée proposée par le Club Vosgien du Pays de Phalsbourg Lutzelbourg. Itinéraires donnés à titre indicatif.

### Informations pratiques

La plupart des sentiers empruntés sont entretenus et balisés par le Club Vosgien constitué par 120 associations réparties dans les départements 54-57-67-68-88-90. Pour les soutenir n'hésitez pas à adhérer à l'une des associations près de chez vous.

Circuits visibles sur les sites  
[www.pays-sarrebourg.com](http://www.pays-sarrebourg.com)  
[www.club-vosgien.eu](http://www.club-vosgien.eu)

## VOTRE RANDONNÉE

### ● PRÉPARATION

**BIEN CHOISIR SA RANDONNÉE** en fonction de sa durée et de sa difficulté, en fonction de ses compétences et de sa condition physique.

CONSULTER  
LA MÉTÉO

### ● COMPORTEMENT

#### S'ÉQUIPER EN CONSÉQUENCE

équipement particulier, moyen d'alerte, trousse à pharmacie, vêtements... et prendre de quoi boire (de l'eau en quantité suffisante) et s'alimenter.

SECOURS  
112  
ou 18

#### RESTER SUR LES SENTIERS

**RESPECTER LES INTERDICTIONS** propres au site : ne pas faire de feu, ne pas camper...

**RESPECTER LA FLORE ET LA FAUNE** : ne pas cueillir, ne pas tuer ni emmener

**RESPECTER LES SITES** : ne pas faire de graffitis

**RAMENER SES DÉCHETS** ne pas laisser de traces de son passage.

**GARDER LA MAITRISE DE SON CHIEN**

### Offices de Tourisme

#### ● Sarrebourg

Rue du Musée  
Tél. : +33 (0)3 87 03 11 82  
[contact@tourisme-sarrebourg.fr](mailto:contact@tourisme-sarrebourg.fr)  
[www.tourisme-sarrebourg.fr](http://www.tourisme-sarrebourg.fr)  
Horaires :  
09h30 - 12h00 / 14h00 - 17h30

#### ● Dabo

10 Place de l'Église  
Tél. : +33 (0)3 87 07 47 51  
[tourisme@paysdephalsbourg.fr](mailto:tourisme@paysdephalsbourg.fr)  
[www.paysdephalsbourg.com](http://www.paysdephalsbourg.com)  
Horaires :  
10h00 - 12h00 / 14h00 - 17h00

#### ● Phalsbourg

1 Place d'Armes  
Tél. : +33 (0)3 87 24 42 42  
[tourisme@paysdephalsbourg.fr](mailto:tourisme@paysdephalsbourg.fr)  
[www.paysdephalsbourg.com](http://www.paysdephalsbourg.com)  
Horaires :  
8h30 - 12h00 / 14h00 - 17h30  
Samedi 10h-12h

### Club Vosgien

#### de Phalsbourg-Lutzelbourg

**S.I. Lutzelbourg - Mairie**  
Tél. : +33 (0)3 87 25 30 19  
**CV Phalsbourg-Lutzelbourg**  
+33 (0)6 79 68 88 84  
[www.clubvosgienphalsbourglutzelbourg.com](http://www.clubvosgienphalsbourglutzelbourg.com)

#### Fédération du Club Vosgien

[www.club-vosgien.eu](http://www.club-vosgien.eu)

#### Pôle d'Équilibre Territorial et Rural Service Aménagement et développement territorial

Salle des fêtes - Place du Marché  
57400 Sarrebourg  
Tél. : +33 (0)3 87 03 46 35  
[pays.de.sarrebourg@wanadoo.fr](mailto:pays.de.sarrebourg@wanadoo.fr)  
[www.pays-sarrebourg.com](http://www.pays-sarrebourg.com)

Qu'il soit privé ou public, vous randonnez toujours sur un terrain ne vous appartenant pas, particulièrement s'il est privé, les propriétaires autorisent (aimablement) le passage.

Les plus belles randonnées  
au Pays de Sarrebourg à découvrir  
dans les bureaux d'information touristique de Dabo,  
Phalsbourg-Lutzelbourg, Center Parcs, Fénétrange,  
le Plan incliné, Saint-Quirin, Sarrebourg et Walscheid.

## LES PLUS BELLES RANDONNÉES AU PAYS DE SARREBOURG



11

## Le Pays de Phalsbourg-Lutzelbourg Circulaire du Château

DURÉE : 1H15

DISTANCE : 3,18 km

Joli circuit partant du centre de Lutzelbourg qui mène d'abord au rocher du Petit Moulin. Place de repos avec table banc au sommet du rocher et vue panoramique sur Lutzelbourg et la vallée de la Zorn. Le circuit passe ensuite devant la fontaine Mélusine avant d'arriver au château. Du château construit aux XI<sup>e</sup> et XII<sup>e</sup> siècles, magnifiques vues à 180° sur le village de Lutzelbourg et la vallée. Fin de parcours facile avec la descente sur Lutzelbourg en empruntant une ancienne route pavée.

Les auteurs de cette fiche ne pourront pas être tenus responsables en cas d'accident survenu sur ce circuit.



# 11 Circulaire du Château

DÉPART : CENTRE DU VILLAGE

DURÉE : 1H15

DISTANCE : 3,18 km

DIFFICULTÉ : FACILE

BOUCLE : OUI

## Vivez des moments magiques

Départ : Lutzelbourg - monument aux morts au centre du village.

### Balisage



Traverser le pont du canal puis le pont de la rivière Zorn. Passer devant l'école et la mairie et prendre à gauche la rue A.J. Konzette. Suivre cette route sur 150 m puis emprunter le sentier qui monte à droite dans la forêt. Suivre ce sentier sur environ 1 km. On arrive au bas d'un impressionnant escalier appuyé contre la falaise. Ne pas monter (escalier dangereux) mais prendre à gauche en suivant toujours.



En arrivant en haut de la montée, prendre à droite pour arriver 50 m plus loin au rocher du Petit Moulin.



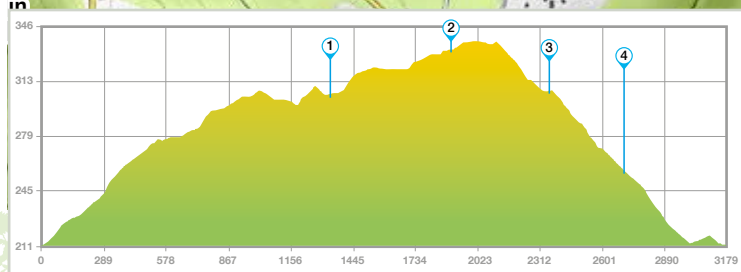
Suivre toujours qui conduit à la source et la fontaine Mélusine. Suivre encore le sentier qui débouche sur la route forestière (RF) du Gewinnwald.



Suivre cette RF sur 30 m puis prendre à droite le sentier qui descend et qui mène au château. Après avoir visité le château, revenir vers Lutzelbourg en empruntant le sentier qui descend à droite à la sortie du château. Après plusieurs paliers séparés par quelques marches, on arrive à un croisement. Prendre à droite.



On marche à présent sur une ancienne route pavée que l'on va suivre jusqu'à Lutzelbourg.



### A proximité

#### Rocher du Petit Moulin

Banc rocheux conglomératique d'environ 100 m de long sur 15 m de haut, avec cheminée et escalier d'accès. Pour les personnes qui ne souhaitent pas prendre l'escalier, possibilité d'accéder au sommet par un sentier de contournement.

Le nom de Kleinmühlenfels (Rocher du petit Moulin) que porte le site viendrait d'un moulin établi dans la vallée. Guy TRENDEL - Randonnées & histoires : 34 balades pour découvrir des sites passionnants du nord au sud de l'Alsace.

#### Château de Lutzelbourg

Curiosités : l'entrée actuelle du château a été aménagée en 1910, au-dessus du fossé qui a été comblé. L'entrée primitive se faisait par un pont basculant (forme primitive des ponts-levis) dont on voit encore le pilier central devant le portail cintré.

La tour carrée près de l'entrée a 25 m de haut et des murs de 2,40 m d'épaisseur. Le donjon pentagonal au centre du château est de construction carrée à l'intérieur, de sorte que l'épaisseur de ses murs varie de 2,50 m à 5,75 m. La maison de style roman a été construite par le docteur Koerberlé sur les fondations de l'ancien atrium romain. Derrière cette maison, la citerne carrée est d'origine romaine. A gauche du portail d'entrée primitif, on voit encore les vestiges de la 1<sup>ère</sup> tour romaine, partie la plus ancienne du château.

